



Sambanwá

GIYA SA PAGSAMBA KAN BANWAAN NIN DIÓS

IKA-WALONG DOMINGO KAN ORDINARIONG PANAHOON
02 MARZO 2025 • TAON C • VERDE

RITO SA PAGPOÓN

Patará-tará

C — Kita gabos may kaluyahan asin kakundian. Bago kita maghatol sa kapwa, kaipuhan na mahiling man niato an satuyang mga kaluyahan. Magtinarabang-tabangan kita tanganing mahale na an mga kaluyahan asin an mga panhuhusga.

Antifona sa Paglaog

(Cf. S 17, 19-20) (Tindog)
(Sinambit kun mayo nin Awit sa Paglaog)

An Kagurangnan nagin parasurog ko, asin dinara ako sa katalingkasan, ilinigtas niya ako, ta nawili siya sako.

Pagpangurus asin Pagtaong-galang

P — Sa ngaran kan Amâ, asin kan Akî, asin kan Espiritu Santo.

B — Amen.

P — An Kagurangnan mapasaindo.

B — Asin sa saimong espiritu.

Gawe nin Pagsolsol

P — Mga tugang, akoon ta an satong mga kasâlan, tanganing magkanigo kitang magcelebrar kan mga banal na misterio.

P — Ika na sinugo sa pagpaomay kan mga nagsolsol: Kagurangnan, maherak ka.

B — Kagurangnan, maherak ka.

P — Ika na nagdigdi sa pagapod kan mga parakasala: Cristo, maherak ka.

B — Cristo, maherak ka.

P — Ika na nagtutukaw sa tóo kan Amâ sa pagsurog samo: Kagurangnan, maherak ka.

B — Kagurangnan, maherak ka.

P — Maherak man lugod sato an Diós na makakamhan asin, pakapatawada an satong mga kasâlan, darahon kita sa buhay na daing kasagkoran.

B — Amen.

Kamurawayan

Gabos — Kamurawayan sa Diós sa kaitaasan asin sa dagâ katoninongan sa mga tawong marahay an boót. Inoomaw mi ika, rinorokyaw mi ika,

sinasamba mi ika, pinapamuraway mi ika, pinapasalamatan mi ika huli kan dakula mong kamurawayan, Kagurangnan na Diós, Hadeng langitnon, Diós Amang makakamhan. Kagurangnan Aking Bogtong, Jesu Cristo, Kagurangnan na Diós, Cordero kan Diós, Aki kan Amâ, ika na nagpaparà kan mga kasâlan kan kinâban, kaheraki kami; ika na nagpaparà kan mga kasâlan kan kinâban, akoa an samong pakimaherak; ika na nagtutukaw sa too kan Amâ, kaheraki kami. Ta ika sana an Banal, ika sana an Kagurangnan, ika sana an Orog Kahalangkaw, Jesu Cristo, kaiba kan Espiritu Santo: sa kamurawayan kan Diós Amâ. Amen.

Colecta

P — Mamibi kita.

Kagurangnan, namimibi kami, magtugot ka, na an lakaw kan kinâban husayon para samô kan saimong matoninong na pamahala, asin an saimong Simbahan mag-ogma huli kan saimong matiwasay na kalodokan. Huli ki Jesu Cristong Kagurangnan ni amo, saimong Aki, na kaiba mong nabubuhay asin naghahade, kasarô kan Espiritu Santo, Diós, sa gabos na kapanahonan kan mga panahon.

B — Amen.

LITURGIA KAN TATARAMON

Enot na Babasahon (Tukaw)

(Sirac 27, 4-7)

Maáraman an ugali kan tawo sa paagi kan mga tataramon na minaluwas sa saiyang ngosò. Magmaan kita sa satuyang itinataran asin hingowahon na magin malinig an satuyang.

Pagbasa sa Libro ni Sirac

Sa yinuyugyog na saráan, nawawalat an magaspang; siring man an mga atî nin saróng

tawo minalataw sa saiyang pagtaram. An gamit na dalipay binabalô sa horno; an pagbalô sa tawo saiyang pagtataram. Kun pâno inataman an kahoy nahihiling sa bunga; siring man, kun anó an pagkatawo nin sarong tawo, sa pagtataram kan saiyang kaisipan. Dai mo pagomawon an tawo, bago magtaram, huli ta diyan sa pagtataram siya nababalô.

Tataramon kan Kagurangnan.
Gabos — Salamat sa Diós.

Salmo Responsorial

(Salmo 92, 2-3. 13-14. 15-16)

S — Kagurangnan, marahay an magpasalamat saimong.

1. Marahayon magpasalamat sa KAGURANGNAN, magtugtog sa ngaran mo, O Orog kahalangkaw, mamareta pagkaaga kan saimong karahayan asin pagkabanggi kan saimong kaimbodan. (S)
2. An mayong salà (suripot), siring sa palma, mamumurak; siring sa cedro nin Libano, magtatalubo. Itinanom sa harong kan KAGURANGNAN, sa mga looban kan satong Diós mamumurak. (S)
3. Magbubunga dawà kurang na, magigin lâbas asin berde, sa pamareta na matanos an KAGURANGNAN, an sakong gapô, siya na mayò nin salà. (S)

Ikaduwang Babasahon

(1 Corinto 15, 54-58)

An pagtubod niato sa ikaduwang buhay iyo an makakapagbutong sa satuya na mamuhay sa karahayan. An pag-andam niato para sa ikaduwang buhay, gibohon niato sa paagi kan danay na pagsaksi sa pagkamoot ni Cristo.

Pagbasa sa Enot na Surat ni San Pablo sa mga taga-Corinto

Mga tugang: Kun an malalapaon na ini makasûlot na kan mayong kalapaan, asin an magagadanon na ini makasûlot



Hinimo asin inandam kan Caceres Commission Communications asin kan Commission on Liturgy • Ciudad nin Naga, Filipinas • 2025

RSSMO. REX ANDREW C. ALARCON, DD, Arzobispo kan Caceres
PDR. FRANCIS A. TORDILLA, Direktor kan Caceres Commission on Communications
PDR. GLENN C. RUIZ, SThL-MA, Direktor kan Commission on Liturgy
JOHN PAUL M. AVEN, Editor

na kan mayong-kagadanan, dangan maóotob an tataramon na nasurat: “Hinalon an kagadanan sa panggana. Haen, O kagadanan, an saimong panggana? Haen, O kagadanan, an saimong sugód?” An sugód kan kagadanan iyo an kasâlan, asin an kapangyarihan kan kasâlan iyo an Tugon; alagad salamat sa Diós na iyo an nagtatao sato kan kapang-ganahan huli kan Kagurangnan niatong si Jesu Cristo. Kaya, mga tugang kong namomòtan, magpakasrig kamo, dai matanyog, danay na mahigos sa mga gibo kan Kagurangnan, aram nindo na sa Kagurangnan an pagpagal nindo dai masasayang.

Tataramon kan Kagurangnan.
Gabos — Salamat sa Diós.

Pagrokyaw

(Fil 2, 15-16) (Tindog)
(Sinambit kun dai inaawit an Allelúia.)

Allelúia, allelúia! Magliwanag kamo siring sa mga bitoon sa kinâban, dará-dará an tataramon nin buhay. Allelúia, allelúia!

Evangelio

(Lucas 6, 39-45)

P — An Kagurangnan mapa-saindo.

B — Asin sa saimong espiritu.

P — ✠ Pagbasa kan banal na Evangelio susog ki **San Lucas**.

B — **Kamurawayan saimo, Kagurangnan.**

Nagsabi si Jesus sa mga disipulos nin parábola: “Makakaantabay daw an butâ sa butâ? Bakò daw na mahuhulog an duwa sa kalí? An disipulo bakong orog kisa maestro; alagad an lambang nakatapos, magigin siring sa saiyang maestro. Tâno ta nahihiling mo an salugsog sa mata kan saimong tugang, alagad an pasagi sa sadiri mong mata dai mo namamasdan? Pâno ka makakasabi sa tugang mo: ‘Tugang, pahalea daw sako an salugsog sa saimong mata, kun ika ngani dai mo nahihiling an pasagi sa saimong mata? Hipókrito, halea na ngóna an pasagi sa saimong mata, dangan ka makakahiling nin marahay tanganing mahale mo an salugsog sa mata kan saimong tugang. Mayò nin marahay na kahoy na nagbubunga nin lapâ, siring na mayò nin lapang kahoy na nagbubunga nin marahay. Ta an lambang kahoy namimidbid sa sadiring bunga; ta dai ta ginugunoan nin igos an mga tunok, ni an binit kinukuahan nin ubas. An marahay na tawo nagpapaluwas

nin karahayan hale sa marahay na saray kan puso, asin an maraot nagpapaluwas nin karâtan hale sa maraot: ta sa súpay kan puso, nagtataram an ngosò.

P — Marahay na Bareta kan Kagurangnan.

B — **Pag-omaw saimo Cristo.**

Homilia (Tukaw)

Pagrokyaw

kan Pagtubod (Tindog)

Credo Niceno-Constantinopolitano

Gabos — Nagtutubod ako sa sarong Diós, Amang makakamhan, kaggibo kan langit asin kan dagâ, kan gabos na nahihiling asin dai nahihiling. Asin sa sarong Kagurangnan na si Jesu Cristo, Bogtong na Aki kan Diós, asin namundag gikan sa Amâ bâgo kan gabos na panahon. Diós na gikan sa Diós, ilaw na gikan sa ilaw, totoong Diós na gikan sa totoong Diós, ipinangaki, dai linalang, sarò sa pagka-Diós sa Amâ: huli saiya nagkaigwa kan gabos. Huli sa satong mga tawo asin huli sa satong kaligtasan naghilig siya hale sa kalangitan.

(Sa mga minasunodna tataramon, sagkod sa asin nani-tawo, an gabos madukò.)

Asin nani-laman huli kan Espiritu Santo ki Virgen Maria, asin nani-tawo. Ipinako pa sa cruz para sato kan panahon ni Poncio Pilato; nagtiog sagkod sa kagadanan asin ilinubong, asin kan ikatolong aldaw nabuhay-liwat, susog sa mga Kasuratan, asin suminakat sa langit, nagtutukaw sa tóo kan Amâ. Asin mamuraway na mabalik, sa paghukom sa mga buhay asin mga gadan, an saiyang kahadean daing katapusan. Asin sa Espiritu Santo, Kagurangnan asin kagtao nin buhay: na gikan sa Amâ asin sa Aki. Siya, kaiba kan Amâ asin kan Aki, sabay na sinasamba asin pinapamuraway: siya nagtaram sa paagi nin mga profeta. Asin sa sarò, banal, catolico asin apostolicong Simbahan. Nagpapahayag ako nin pagtubod sa sarong bonyag sa pagpatawad nin mga kasâlan. Asin naghahalat ako kan pagkabuhay-liwat nin mga gadan, asin kan buhay sa maabot na panahon. Amen.

Pamibi nin Banwaan

P — Nagsasarig na iwawaras sato an anoman na hagadon ta, mamibi kita sa Amâ sa dalisay na puso.

S — **Kagurangnan, hinanyoga an samong pamibi.**

1. Tanganing an Santo Papa warasan kan Diós nin donong asin kusog-boót para sa paggiya asin pamahala sa Simbahan, ipamibi niato sa Kagurangnan. (S)
2. Tanganing makanood kitang maggamit kan balaog nin pagtaram sa pag-omaw asin pagpasalamat sa Diós asin sa pagranga asin pagpakusog-boót sa satuyang kapwa, ipamibi niato sa Kagurangnan. (S)
3. Tanganing mamidbidan niato an satuyang mga pagkukulang asin mag-iwas sa paghukom sa kapwa sa saindang mga kakulapusan, ipamibi niato sa Kagurangnan. (S)
4. Tanganing an mga naghehelang, mga biyadi asin mga nagmumundô magkamit kan diosnon na kaomayan, kusog asin paglaom, ipamibi niato sa Kagurangnan. (S)
5. Tanganing an mga gadan niatong kadugo asin katood magkamit kan kaogmahan asin katoninongan sa langitnon na kahadean, ipamibi niato sa Kagurangnan. (S)

P — Langitnon na Amâ, ika an samuyang kusog sa panahon nin katikapohan, buksan mo an samuyang puso sa saimong gracia asin pasunoda kami sa saimong Kahadean. Huli ki Cristo samong Kagurangnan.

B — Amen.

LITURGIA KAN EUCARISTIA

Pagdolot (Tukaw)

(Sinambit kun mayong Awit sa Pagdolot)

P — Inoomaw ka, Kagurangnan, Diós nin gabos...

B — **Pag-omawon an Diós sagkod pa man.**

P — Inoomaw ka, Kagurangnan, Diós nin gabos...

B — **Pag-omawon an Diós sagkod pa man.**

P — (Tindog) Magpamibi kamo, mga tugang...

B — **Akoon man lugod kan Kagurangnan an atang sa saimong mga kamot para sa kaomawan asin kamurawayan kan saiyang ngaran, para man sa pakinabang niato asin kan bilog niyang banal na Simbahan.**

Pamibi sa mga Dolot

P — O Diós, na nagtatao kan mga idodolot sa saimong ngaran, asin nagririmpos kan mga idinolot huli kan kalodokan kan samong paglingkod, namimibi kami sa saimong pagkaherak, na an iwinaras mong ginikanan nin merito, itugot mong magtao

samo nin premio. Huli ki Cristo samong Kagurangnan.

B — Amen.

Prefacio III sa mga Domingo kan Taon

An pagligtas kan tawo sa paagi nin tawo

P — An Kagurangnan mapa-saindo.

B — Asin sa saimong Espiritu.

P — lítaas an mga puso.

B — Initaas mi na sa Kagurangnan.

P — Magpasalamat kita sa Kagurangnan, satuyang Diós.

B — Maninigo asin Dapat.

Totoong maninigo asin dapat, matanos asin nakakaligtas, na danay asin minsan saen magpasalamat kami saimong: Kagurangnan, banal na Amâ, Diós na makakamhan na daing kasagoran:

Nakakagami-aw kami, na, sa daing-sukol mong kamurawayan, nagsanggawad ka sa mga may kagadanan sa bagsik kan saimong pagka-diós; ata ngani itinagama mo an bulong sa samó man sanang pagka-magagadanon, asin kun ano an ikinapahamak kan mga nawarâ iyo man an ilinigtas mo sainda, huli ki Cristo samong Kagurangnan.

Huli saiya an hukbô nin mga Angeles nagsasamba kan saimong kamahalan, nag-oogma sa atubang mo sagkod pa man. Auot pa man lugod na ipagboót mo na makasanong sainda an samong mga tingog, sa kaogmahan nin mga magkairiba na nagsasabi:

Gabos — Banal, Banal, Banal an Kagurangnan Diós ni mga hukbô. An langit asin dagâ pano kan Saimong kamurawayan. Hosánna sa kaitaasan. Paladan an minadigdi sa ngaran kan Kagurangnan. Hosánna sa kaitaasan.

Pamibi sa Eucaristia (Luhod)

P — Misterio kan Pagtubod.

B — An pagkagadan mo, Kagurangnan, ipinapamareta niamo, an Pagkabuhay mo liwat ipinapahayag, sagkod na ika magdatong.

P — Huli saiya, asin kaiba niya...

B — Amen.

RITO SA PAGCOMUNION

Ama Niamo (Tindog)

P — Natukdoan kan mga...

Gabos — Amâ niamo, na yaon sa langit: pabanalon an ngaran mo; magdatong an kahadean mo; mangyari an

boót mo sa dagâ nin siring sa langit. An samong kakanon sa aroaldaw itao mo samuya ngonian, asin patawadon mo kami sa samong mga kasâlan, siring na pinapatawad niamo an mga nagkakasalâ samuya; asin hare kami pagdaraha sa sugot; kundi agawa kami sa maraot.

P — Agawa kami sa gabos...

B — Huli ta saimo an kahadean, asin an kapangyarihan, siring man an kamurawayan sa mga kapanahonan.

P — Jesu Cristong Kagurangnan...

B — Amen.

Pagpahayag kan Katoninongan

P — An katoninongan...

B — Asin sa saimong espiritu.

P — Magpatinaraohan kamo nin katoninongan.

Cordero

B — Cordero kan Diós, na nagpaparâ kan mga kasâlan kan kinâban: kaheraki kami. Cordero kan Diós, na nagpaparâ kan mga kasâlan kan kinâban: kaheraki kami. Cordero kan Diós, na nagpaparâ kan mga kasâlan kan kinâban: tawi kami nin katoninongan.

Pag-alok sa Pagcomunión (Luhod)

P — Uya an Cordero kan Diós...

Gabos — Kagurangnan, bako akong maninigo na ika magdagos sa sakuyang harong: alagad magtaram ka sana, asin an sakong kalag maomayan.

Antifona sa Comunión

(S 9, 2-3) (Tindog)

(Sinambit kun mayong Awit sa Comunión)

Isasaysay ko an gabos mong ngangalasan. Maggagaya-gaya asin mag-oogma ako saimo, maawit akong mga salmo sa ngaran mo, O Pinakahalangkaw.

Pamibi Pakacomunion

P — Mamibi kita.

Diós na makakamhan, namimibi kami, warasan, na an panugâ na inakò mi, makamtan mi an bunga kaiyan, huli kaining mga misterio. Huli ki Cristo samong Kagurangnan.

B — Amen.

RITO SA PAGTAPOS

Solemneng Bendicion

P — An Kagurangnan mapa-saindo.

B — Asin sa saimong espiritu.

P — Magdukô kamo sa pagbendicion.

An makakamhan na Diós danay na maglikay saindo sa gabos na karâtan, asin magkanigong magwaras saindo kan mga balaog nin saiyang bendicion.

B — Amen.

P — Gibohon niyang mahigos sa mga diónon na tataramon an saindong mga puso tanganing danay ining mapanô nin mga kaogmahan.

B — Amen.

P — Mantang nasasabotan an mga marahay asin matanos, kamo danay na makaabot na naglalakaw sa dalan kan mga tugon kan Diós, asin mahimong mga paramana kaiba kan mga naenot nang kahimanwá.

B — Amen.

P — Asin an bendicion kan Diós na makakamhan, Amâ, asin Akì, ✠ asin Espiritu Santo, maghilig asin magdanay saindo sagkod pa man.

B — Amen.

P — Lakaw kamo sa katoninongan ni Cristo.

B — Salamat sa Diós.

